

TENMARS TM-901N i TM-903 Testery kabli telekomunikacyjnych i wideo

SPIS TREŚCI

SPIS TRESCI	all
1. Wprowadzenie	
2. Środki bezpieczeństwa	
3. Testery TM-903 i TM-901N umożliwiaja	
4. Opis wyświetlacza	
5. Charakterystyka testera	5
6. Obsługa testera - testowanie kabla UTP ("skrętki")	6
7. Opis wyników testowania "skrętki"	7
7.1 Przerwy (rozwarte przewody)	7
7.2 Zwarcia	7
7.3 Błędne połączenia (zamienione przewody)	8
7.4 Rozdzielone pary (SPLIT)	8
8. Pomiar długości kabla	9
9. Ustawienia funkcji SIGNALTONE (tylko TM-903)	^^^^, \
10. Używanie kilku zdalnych lokalizatorów (o różnych	
numerach	<u>, 1. j. k. j. í</u>
11. Ustawianie funkcji automatycznego wyłączenia test	era10
12. Ustawianie włączenia lub wyłączenia podświetlenia	ekranu10
13. Ustawiania wartości parametrów i kalibracja testera	(zmiana numeru pamięci/
domyślnej kategorii/ typu kabla (UTP/STP) / kalibrad	cja pomiarów długości) . 11
14. Sprawdzanie działania wyświetlacza LCD i wersji oj	programowania13
15 Wymiana baterii	
16. Akcesoria opcjonalne	14
16. Akcesoria opcjonalne 17. Specyfikacja	14 14
 16. Akcesoria opcjonalne 17. Specyfikacja 18. Ochrona środowiska 	
 16. Akcesoria opcjonalne 17. Specyfikacja 18. Ochrona środowiska 	
 16. Akcesoria opcjonalne 17. Specyfikacja 18. Ochrona środowiska 	
 16. Akcesoria opcjonalne 17. Specyfikacja 18. Ochrona środowiska 	
 16. Akcesoria opcjonalne 17. Specyfikacja 18. Ochrona środowiska 	
 16. Akcesoria opcjonalne 17. Specyfikacja 18. Ochrona środowiska 	
 Akcesoria opcjonalne Specyfikacja Ochrona środowiska 	
 Akcesoria opcjonalne Specyfikacja Ochrona środowiska 	
 Akcesoria opcjonalne Specyfikacja Ochrona środowiska 	14
 Akcesoria opcjonalne Specyfikacja Ochrona środowiska 	
 Akcesoria opcjonalne Specyfikacja Ochrona środowiska 	14
16. Akcesoria opcjonalne 17. Specyfikacja 18. Ochrona środowiska WARAUMAC	14
16. Akcesoria opcjonalne 17. Specyfikacja 18. Ochrona środowiska	14
 Akcesoria opcjonalne Specyfikacja Ochrona środowiska Ochrona Stodowiska 	14

1. Wprowadzenie

TM-901N to przenośny tester sieci LAN, a TM-903 jest testerem sieci LAN, kabli telefonicznych, koncentrycznych i wideo. Testery służą do weryfikacji połączeń i wykrywania usterek okablowania (UTP tzw. "skrętka" w sieciach LAN) i kabli do multimediów.

2. Środki bezpieczeństwa



OSTRZEŻENIE

Należy zachować szczególną ostrożność w następujących warunkach podczas pomiaru.

- Nie używać miernika w środowisku z wybuchowym gazem, oparami gazu palnego lub zapylonym.
- Gdy na wyświetlaczu pojawi się symbol "-+", to w celu uniknięcia błędnych pomiarów należy natychmiast wymienić baterie.
- W celu uniknięcia uszkodzeń spowodowanych przez zanieczyszczenia lub elektryczność statyczną, nie dotykać obwodu przed podjęciem odpowiednich działań.
- Środowisko pracy: do użytku w pomieszczeniach zamkniętych. Instrument ten został zaprojektowany do używania w środowisku o stopniu zanieczyszczenia 2.
- Maksymalna wysokość pracy: do 2000 m n.p.m.
- Spełniane normy:

EMC: EN61326-1(2006).

IEC 61000-4-2(2008, IEC 61000-4-3(2006) + (2007).

3. Testery TM-903 i TM-901N umożliwiają:

- Wykrywanie rozwartych, zwartych, zamienionych przewodów i rozdzielonych par w przewodach tzw. skrętkach.
- Wyświetlanie na LCD mapy okablowania z uwzględnieniem przerw, zwarć, błędów w okablowaniu, rozdzielonych par oraz wskazanie numeru ID zdalnego lokalizatora – wszystko na jednym ekranie.
- Identyfikację ID zdalnego lokalizatora tylko jedną parą przewodów.
- Pomiar długości kabli.
- Możliwość współpracy z kilkoma zdalnymi lokalizatorami (ID od 1 do 8)
- Wskazanie poziomu baterii.
- Automatyczne podświetlenie wyświetlacza.
- Automatyczne wyłączenie zasilania.

4. Opis wyświetlacza



- 1. Mapa połączeń wskazuje przerwy, zwarcia, błędne połączenia, rozdzielone pary.
- 2. Wskazanie długości i jednostki.
- 3. Wskazanie niskiego stanu baterii.
- 4. Symbol wejścia w tryb ustawień (SETUP).
- 5. Wynik sprawdzenia:

PASS – właściwe.

\land - uwaga.

SPLIT - rozdzielone.

6. Wskazanie numeru ID zdalnego lokalizatora.

OTI

5. Charakterystyka testera





TM-901N



TM-903





- 1. Przycisk włączenia/wyłączenia testera.
- 2. Przycisk "w prawo" funkcji ustawień.
- 3. Przycisk ustawień i zmiany jednostki.
- 4. Przycisk pomiaru i zatwierdzania ustawień.
- 5. Przycisk "w lewo" funkcji ustawień.
- 6. Przełączanie między wyświetlaniem mapy połączeń, wskazaniem długości przewodu oraz tonem sygnalizacji.
- 7. Gniazdo złącza RJ-45.
- 8. Gniazdo wtyku typu "F" (tylko w TM-903).
- 9. Gniazdo złącza RJ-11 (tylko w TM-903).
- 10. Zdalny lokalizator z określonym numerem ID (w zestawie ID 1).
- 11. Gniazdo złącza RJ-45 zdalnego lokalizatora.
- 12. Pokrywa baterii.
- 13. Przedział baterii.

6. Obsługa testera - testowanie kabla UTP ("skrętki")

1. Podłączyć tester i zdalny lokalizator do kabla, jak na rysunku.



- 3. Nacisnąć przycisk (), aby rozpocząć procedurę testowania mapy połączeń przewodów oraz wykrycia zdalnego lokalizatora.
- 4. Jeśli w połączeniach nie ma błędu, to na wyświetlaczu pojawi się obraz mapy połączeń jak na poniższym rysunku.



7. Opis wyników testowania "skrętki"

Poniższe rysunki przedstawiają przykładowe wyniki testu wyświetlane na LCD. W przypadku jakichkolwiek nieprawidłowości na wyświetlaczu pojawi się symbol \triangle .

7.1 Przerwy (rozwarte przewody)

Rysunek poniżej przedstawia przerwę w przewodach 4 i 5.



7.2 Zwarcia

Rysunek poniżej przedstawia zwarcie przewodów 3, 4 i 5 oraz 1 i 8.



• W przypadku zwarć, tester może nie wskazać istniejących przerw lub błędnych połączeń.

7.3 Błędne połączenia (zamienione przewody)

Rysunek poniżej przedstawia skrosowanie żył 3 i 4. Niezgodna numeracja pinów może wskazywać na zamianę przewodów.



7.4 Rozdzielone pary (SPLIT)

Na poniższym rysunku widać rozdzielenie par 3 i 6 oraz 4 i 5. Tester wskaże rozdzielone pary, które będą migać oraz wyświetlony zostanie symbol "SPLIT". W przypadku rozdzielonych par ciągłość jest zachowana, ale przewody pochodzą z niewłaściwych par. Rozdzielenie par powoduje powstawanie znacznego przesłuchu (interferencji), który wpływa negatywnie na pracę sieci.



Przewody z rozdzielonych par

- Rozdzielone pary zostaną wykryte tylko w przypadku, gdy długość kabla wynosi co najmniej 5m.
- W przypadku istnienia przerw, zwarć lub złych połączeń rozdzielone pary nie zostaną wskazane.

8. Pomiar długości kabla

- 1. Nacisnąć przycisk (w TM-903) lub (w TM-901N), aby włączyć tester.
- 2. Nacisnąć przycisk (TM-903) lub (TM-901N), aby przełączać tester w tryb pomiaru długości (Length),
- 3. Przy użyciu przycisków i przełączać wskazanie pomiaru długości par od 1 do 4.
- 4. Podczas pomiaru długości kabla użycie przycisku ^{SE} spowoduje zmianę jednostki wyświetlanego wskazania długości (**m**-metry lub **ft**-stopy).



9. Ustawienia funkcji SIGNALTONE (tylko TM-903)

- 1. Nacisnąć przycisk 🔍, aby włączyć tester.
- 2. Nacisnąć przycisk www., aby przełączyć tester na funkcję SIGNALTONE.
- Nacisnąć przycisk
 aby wybrać inną sekwencję sygnałów wyświetlaną na LCD jako numery 1~4.
- 4. Domyślnym sygnałem jest sygnał ciągły (LCD wyświetla symbol "C")
- 5. Aby dokonać zmiany należy nacisnąć przycisk →, aby wybrać ciągłość (LCD wyświetla "C"), lub zmienić na funkcję "one-shot" (pojedyńcza żyła, LCD wyświetla "F"), wówczas ręcznie wybierając numer żyły (od 1~ 8).
- 6. Nacisnąć przycisk , aby włączyć lub wyłączyć sygnał funkcji śledzenia położenia przewodów.

"Signaltone" jest funkcją ślędzenia położenia kabli, która pomaga w ustaleniu położenia kabli ukrytych w ścianach, sufitach, podłogach lub panelach

krosowniczych poprzez generowanie 4 różnych wielotonowych sygnałów, które mogą być wykryte przez traser kabli.

10. Używanie kilku zdalnych lokalizatorów (o różnych numerach ID)



- Używanie kilku zdalnych lokalizatorów o różnych numerach ID ułatwia znacznie identyfikację połączeń w sieciach wielokablowych (rysunek powyżej).
- Wyświetlacz wskaże, który lokalizator (numer ID) jest podpięty na drugim końcu badanego kabla – na przykładzie powyżej - ID nr 3.

11. Ustawianie funkcji automatycznego wyłączenia testera

- 1. Nacisnąć przycisk (w TM-903) lub (w TM-901N), aby włączyć tester.
- 2. Nacisnąć przycisk przez co najmniej 2 sekundy, aby przejść do trybu ustawień.
- 3. Nacisnąć ponownie przycisk *www*, aby włączyć opcję zmiany ustawienia funkcji automatycznego wyłączenia testera aktualne ustawienie (**On** lub **Off**) zacznie migać.
- 4. Przy pomocy przycisków lub wybrać odpowiednią opcję (On funkcja włączona, Off funkcja wyłączona)
- 5. Nacisnąć przycisk 🕮, aby zatwierdzić wybór i opuścić tryb ustawień.

12. Ustawianie włączenia lub wyłączenia podświetlenia ekranu

- 1. Nacisnąć przycisk 🔘 (w TM-903) lub 🖤 (w TM-901N), aby włączyć tester.
- 2. Nacisnąć przycisk przez co najmniej 2 sekundy, aby wejść do trybu ustawień.
- 3. Nacisnąć przycisk 📂, aby przejść do ustawień auto-wyłączenia testera.

- 4. Nacisnąć ponownie przycisk 🗩, aby przejść do ustawień podświetlenia.
- 5. Nacisnąć ponownie przycisk studien, aby wejść w ustawienia podświetlenia aktualne ustawienie (**On** lub **Off)** zacznie migać.
- 6. Nacisnąć przycisk
 , aby zmienić ustawienia na On (włączone) lub Off (wyłączone).
- 7. Nacisnąć przycisk ¹¹, aby zatwierdzić wybór i opuścić tryb ustawień. Poniżej rysunek przedstawiający tryb ustawień podświetlenia ekranu.



13. Ustawiania wartości parametrów i kalibracja testera (zmiana numeru pamięci/ domyślnej kategorii/ typu kabla (UTP/STP) / kalibracja pomiarów długości)

Tester umożliwia użytkownikowi zapisanie w pamięci ustawień kalibracji (o numerach od 1~9). Użytkownik przed przystąpieniem do testów powinien prawidłowo ustawić typ i kategorię sprawdzanego kabla, a także skalibrować pomiar długości, aby uzyskać prawidłowe wyniki pomiarów.

Zmiana opcji kategorii domyślnej i typów (UTP/FTP)

- 1. Nacisnąć przycisk (w TM-903) lub (w TM-901N), aby włączyć tester.
- 2. Przy włączonym ekranie mapy połączeń nacisnąć przycisk *ww*, aby wejść do trybu ustawień.

- 3. Nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawień auto-wyłączenia testera lub nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawień pamięci kalibracji.
 Nacisnąć przycisk , aby wybrać numer pamięci (1 cyfra zacznie migać).
- 4. Używają przycisków i wybrać odpowiedni numer pamięci ustawień (od 0 do 9), dla opcji domyślnej 0 (zero). Po wybraniu numer pamięci nacisnąć przycisk aby dokonać wyboru odpowiedniej kategorii i typu kabla, jak pokazano na rysunku poniżej.
- 5. Przyciskami (i vybrać odpowiednią kategorię dla testowanego kabla: "RJ-11", "COA" (tylko w TM-903), "CA5" lub "CA6" i przejść do ustawień typu kabla wciskając przycisk .
- 6. Przyciskami 🗲 i 🗩 wybrać typ kabla: "UTP" lub "STP" (dla STP dostępna tylko kategoria cat5).



- Nacisnąć przycisk [™], aby przy pomocy przycisków [™] i [™] ustawić wartość długości (patrz rysunek poniżej) dla podłączonego kabla o znanej długości (z przedziału 10 – 250 m).
- Naciśnięcie przycisku na dłużej niż 2 sekundy spowoduje odpowiednio szybkie zmniejszanie lub zwiększanie wartości długości. Ustawiona wartość będzie odniesieniem dla dalszych pomiarów. Ponowne naciskanie przycisku spowoduje zmianę jednostki długości (m metry, ft stopy).

9. Po ustawieniu parametrów należy zatwierdzić ustawienia przyciskiem 🕮 - procedura ustawiania została zakończona.



14. Sprawdzanie działania wyświetlacza LCD i wersji oprogramowania

TM-903

Podczas gdy tester jest wyłączony nacisnąć przycisk **S**, a następnie, nie zwalniając go, nacisnąć przez 2-3 sekundy przycisk włączania **D**. Tester wykona test wyświetlacza, a następnie wyświetli numer wersji oprogramowania testera.

TM-901N

Jeśli podczas włączania przycisk I zostanie przytrzymany ponad 3 sekundy, to po jego zwolnieniu wyświetlona zostanie wersja oprogramowania, w którą wyposażony jest tester.

15. Wymiana baterii

Przed wymianą baterii należy upewnić się, że tester jest wyłączony oraz jeśli był podłączony – odłączyć mierzony kabel. Następnie odsunąć pokrywę baterii znajdującą się na tylnej ściance urządzenia, wyjąć i odłączyć zużyte baterie. Wymienić baterie na nowe tego samego typu (9V typ: IEC 6F22, NEDA 1604, JIS 006P).



OSTRZEŻENIE

Jeśli na wyświetlaczu pojawi się symbol 🖽, to należy natychmiast wymienić baterie na nowe.

16. Akcesoria opcjonalne

Użytkownik może zamówić następujące akcesoria opcjonalne : Zdalne lokalizatory ID , o numerach 2-8.

17. Specyfikacja

Obsługiwane typy: Obsługiwane kategorie kabli:

Obsługiwane złącza:

Test mapy połączeń:

Pomiar długości kabla:

Wyświetlacz: Zasilanie:

Żywotność baterii:

Pobór prądu w stanie wyłączonym: Maks. pobór prądu w czasie pracy: Warunki pracy: Warunki przechowywania: Wymiary (szer. x wys. x gł.): Masa: Wyposażenie:

MMMM

UTP, STP

CAT5, CAT6, (TM-901N i TM-903) RJ-11, COAX (kabli koncentrycznych – tylko TM-903) Gniazdo modularne 8-o stykowe (RJ-45), Tylko TM-903: kable telefoniczne (RJ-11), koncentryczne (złącze typu F). Wykrywanie przerw, zwarć, złych połączeń, zamienionych par

Długość: do 255m (836ft) Rozdzielczość: 0,1m (0,1ft) Typowa dokładność: ±10% + 1m (3ft) podświetlany LCD 58 x 45 [mm] 9VDC – bateria 9V typu NEDA 1604, IEC 6F22, JIS 006P – 1szt. około 200 testów 1μA 20mA $5^{\circ}C \sim 40^{\circ}C$, wilgotność RH <80% -10°C ~ 60°C, wilgotność RH <70% 73 x 156 x 35 [mm] ok.170g instrukcja obsługi, bateria 9V - 6 szt., 1x kabel CAT5 FTP, 1x zdalny lokalizator (ID 1)

18. Ochrona środowiska



Urządzenie podlega dyrektywie WEEE 2002/96/EC. Symbol obok oznacza, że produkt musi być utylizowany oddzielnie i powinien być dostarczany do odpowiedniego punktu zbierającego odpady. Nie należy go wyrzucać razem z odpadami gospodarstwa domowego.

Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z przedstawicielem przedsiębiorstwa lub lokalnymi władzami odpowiedzialnymi za zarządzanie odpadami.

COLU

WER. WF 2013-04-15

TM-901N nr kat. 111135 TM-903 nr kat. 111136

TESTER SIECI LAN

Wyprodukowano na Tajwanie Importer: BIALL Sp. z o.o. Otomin, ul. Słoneczna 43 80-174 Gdańsk www.biall.com.pl

AN AN

GOLDAD

3.6

WING.